

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection1830](#)[Item](#)[Démosthène. Philippiques, expliquées en français suivant la méthode des collèges par deux traductions, l'une littérale et interlinéaire, avec la construction du grec dans l'ordre naturel des idées, l'autre conforme au génie de la langue française, précédée du texte pur et accompagnée de notes explicatives, d'après les principes de MM. Port-Royal, Dumarsais, Beauzée et des plus grands maîtres. Par M. Cannissié. Traduction de l'abbé Auger. Première Philippique.](#)

Démosthène. Philippiques, expliquées en français suivant la méthode des collèges par deux traductions, l'une littérale et interlinéaire, avec la construction du grec dans l'ordre naturel des idées, l'autre conforme au génie de la langue française, précédée du texte pur et accompagnée de notes explicatives, d'après les principes de MM. Port-Royal, Dumarsais, Beauzée et des plus grands maîtres. Par M. Cannissié. Traduction de l'abbé Auger. Première Philippique.

Auteur(s) : Démosthène

Datation de la notice

Année1830
Date1830/01/16
Livraison3
Numéro390

Informations générales

CatégorieBELLES-LETTRES
Sous-CatégorieRhétorique et Eloquence
Page de mention dans les tables systématiques192
TitreDémosthène. Philippiques, expliquées en français suivant la méthode des collèges par deux traductions, l'une littérale et interlinéaire, avec la construction du grec dans l'ordre naturel des idées, l'autre conforme au génie de la langue française, précédée du texte pur et accompagnée de notes explicatives, d'après les principes de MM. Port-Royal, Dumarsais, Beauzée et des plus grands maîtres. Par M. Cannissié. Traduction de l'abbé Auger. Première Philippique.

Informations auctoriales

Auteur(s) Démosthène

Traducteur abbé Auger

Para-auteur M. Cannissié

Affichage identitaire Fonctions religieuses

Description matérielle

Nombre de feuilles 3.916666666666667

Nombre de pages 94

Format de la référence in-12

Tirage 1, illustration et prix

Prix 11,75

Informations éditoriales

Impression Aug. Delalain

Lieu d'impression Paris

Lieux de vente 1

Librairie 1 Aug. Delalain

Lieu de vente 1 Paris, rue des Mathurins-Saint-Jacques

Édition numérique

Éditeur numérique Équipe BiblioBase du projet ANR JCJC e-BdF, coord. Elsa Courant (CNRS-CEELF) ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Mentions légales

- Fiche : Équipe BiblioBase du projet ANR JCJC e-BdF, coord. Elsa Courant (CNRS-CEELF) ; projet EMAN (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).
- Notice : Domaine public.

Citer cette page

Démosthène

Démosthène. Philippiques, expliquées en français suivant la méthode des collègues par deux traductions, l'une littérale et interlinéaire, avec la construction du grec dans l'ordre naturel des idées, l'autre conforme au génie de la langue française, précédée du texte pur et accompagnée de notes explicatives, d'après les principes de MM. Port-Royal, Dumarsais, Beauzée et des plus grands maîtres. Par M. Cannissié. Traduction de l'abbé Auger. Première Philippique.

BiblioBase, référence 390, 1830, livraison 3

Éditeur : projet ANR JCJC e-BdF (CNRS ; CELLF) ; projet EMAN, Thalim (CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Consulté le 21/02/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/BiblioBaseXIX-vd/items/show/257854>

Copier

Notice créée par [équipe BiblioBase](#) Notice créée le 25/06/2025 Dernière modification le 19/09/2025
